



## Reconnaisances pour deux dévoués pompiers



Le lieutenant-gouverneur Michel Doyon a remis la médaille des pompiers pour services distingués le 12 octobre dernier à la caserne des pompiers de la Paroisse de Plessisville. Notre ancien chef et toujours actif Constant Roberge a reçu la médaille pour ses 41 ans de service. Constant avait été recruté à l'époque par le regretté Bernard Larochelle qui lui avait laissé sa place car il devenait maire du village de Bernierville.

Luc Girard cumule 20 ans à la caserne 13 de Saint-Ferdinand et il est le capitaine de la brigade. Son prédécesseur Constant a vu en Luc les talents requis pour devenir pompier.

***Bravo à nos sapeurs et à leur équipe pour leur dévouement 365 jours par année pour des incendies, accidents, secours en forêt et sur les plans d'eau ainsi que pour plusieurs autres tâches.***



## UN RAPPEL AMICAL

Le troisième versement  
de vos taxes municipales  
est échu depuis  
le 3 octobre 2018.  
Une remise serait appréciée.  
Merci!

## Société d'Horticulture de St-Ferdinand

vous convie à une conférence  
mardi 20 novembre 2018  
à la salle communautaire  
à compter de 19h00

L'association recevra alors  
Mme Denyse Proulx  
La conférence aura pour thème  
**DÉCORATIONS DE NOËL**

Admission gratuite pour les membres,  
5 \$ pour les invités.

Les cartes de membres pour la nouvelle saison  
seront disponibles à cette occasion.

Ce bulletin d'information municipal est publié par la municipalité  
de Saint-Ferdinand et est distribué gratuitement à tous les foyers  
de la municipalité. Sa rédaction est faite en collaboration avec  
les responsables des services municipaux concernés.

Responsable du bulletin : Suzanne Aubre  
Collaboratrices : Sylvie Tardif et Michèle Lacroix  
Conception et mise en page : Gérard Lessard  
Impression : Imprimerie Fillion enr.  
Tirage : 1000 copies  
Dépôt légal - Bibliothèque nationale du Québec, 2018  
Dépôt légal - Bibliothèque nationale du Canada, 2018

## Les Chevaliers de Colomb de Saint-Ferdinand vous disent 5029 FOIS MERCI!

UN VÉRITABLE SUCCÈS, UN RECORD. Le support que la population a donné à douze de nos bénévoles lors de notre dernière campagne de 1/2-1/2 sous les thèmes: les fournitures scolaires, les collations santé à l'école, la pauvreté dans notre communauté, activités éducatives et sportives pour les jeunes de 9, 10, 11 ans, le cancer du sein et le mois d'octobre étant le mois de sensibilisation au cancer. En plus de faire 5 gagnants pour un total de plus 2500\$ le conseil 9149, retourne 100% des montants récoltés dans la communauté pour supporter les jeunes de Saint Ferdinand et la recherche sur le cancer du sein. Merci spécial aux propriétaires de Marchés Tradition, Resto Bar William et à tous les commerçants et industriels de Saint-Ferdinand qui nous supportent dans cette campagne de financement.

DONNEZ ET VOUS RECEVREZ ÇA S'APPLIQUE AUSSI À NOUS  
En 2017- 2018 le conseil 9149 a retourné à la population au delà de 9500 \$ en don à des familles dans le besoin, des personnes sinistrées ou à des organismes bénévoles de services de Saint Ferdinand. La prochaine campagne se fera pour le Noël des Enfants et en mars pour supporter d'autres actions de bienfaisance.

## FADOQ Club de Saint-Ferdinand

### Visioconférence

Lundi 29 octobre 2018

à 13 h 30

à la salle communautaire

Le sujet :

Ce que tout consommateur devrait savoir

Bienvenue à tous, c'est gratuit

## Les belles histoires du maire d'en haut

Yves Charlebois

Grosse nouvelle : le conseil municipal a procédé à l'embauche d'un directeur général lors d'une réunion spéciale le lundi 22 octobre. Il s'agit de Dominic Doucet qui occupait les fonctions de directeur général adjoint à la ville de Plessisville. Originaire de Val-d'Or et âgé de 38 ans, M. Doucet a une formation d'économiste de l'Université Laval et possède une maîtrise en affaires publiques. Il a travaillé par le passé à la MRC de L'Érable comme responsable du volet des matières résiduelles. Nos deux adjointes, Michèle Lacroix et Sylvie Tardif, le connaissent bien et seront heureuses de travailler avec lui. Pour avoir échangé avec M. Doucet, il est très sympathique et va être à sa place dans ses nouvelles fonctions.

Le grand jour est arrivé : le samedi 27 octobre de 13 h à 16 h, c'est l'inauguration du parc Versant du lac. Il va y avoir des bonbons, des décorations de citrouilles et plusieurs travailleurs qui ont réalisé ce parc seront sur place. Venez faire un tour avec vos enfants et petits-enfants.

Toujours le samedi 27 octobre, la direction de la buanderie de l'ancien hôpital vous invite pour la matinée portes ouvertes de 9 h à 12 h. La buanderie est en pleine expansion et des investissements majeurs seront réalisés prochainement.

À ne pas manquer : le samedi 3 novembre à 19 h, le spectacle d'hypnose de Sacha Langlois. C'est à la salle communautaire. Déjà plus d'une centaine de billets de vendus, c'est seulement trois dollars.

Depuis plusieurs années que le projet est dans l'air, voilà que la construction a débuté pour l'immeuble de 16 logements La villa du versant du lac. La Municipalité a donné un terrain de plus de 50 000 pieds carrés sur la rue Principale en face de la Première Avenue. Un montant de 50 000 \$ sera versé par la Municipalité à la fin de la construction. Également, la Corporation de La villa du lac bénéficiera d'une exemption de la taxe foncière pour une période de 35 ans, tant que l'immeuble appartiendra à l'organisme à but non lucratif. Si l'immeuble est vendu dans quelques années, la taxe foncière s'appliquera au futur propriétaire. Des taxes de services, tels l'eau, les eaux usées et l'enlèvement des ordures, seront à la charge de La villa dès l'entrée en exploitation. Comme Municipalité, nous n'avons rien d'autre comme obligation.



( suite à la page 4 )

## Les belles histoires...

( suite de la page 3 )

Par ailleurs, Éoliennes de l'Érable versera 50 000 \$ sur une période de 5 ans à La villa.

Je fais appel à votre sens du civisme. Depuis quelque temps, je trouve des canettes, bouteilles de plastique et même des boîtes vides de beignes par terre sur le terrain de la marina, du jardin du presbytère et même dans le stationnement de l'hôtel de ville alors qu'il y a des poubelles à proximité.

M<sup>me</sup> Louise Boulanger, 85 ans, s'est permis encore cet été de flotter en ski nautique sur le lac. « C'est ma dernière année », m'a-t-elle confié. Elle m'avait dit la même chose l'an dernier. Je la soupçonne qu'elle s'entraîne au trapèze durant l'hiver. Attention, les jeunes en wakebord, l'été prochain vous allez avoir de la compétition!



La violoniste Patricia Marcoux multiplie les engagements solo et aussi avec son groupe Coco Country Band formé de Marco Gagné, Josianne Binette, David Caron, Pierre-Luc Lavallée et Alain Laflamme. Le groupe s'est produit partout cet été, même au Festival de Saint-Tite. Le 13 octobre, ils ont fait danser leurs admirateurs à L'Espace Sophia de Sainte-Sophie-d'Halifax et ça a été un grand succès. Vous pouvez vous procurer le nouvel album de Patricia au dépanneur Shell et à la Pharmacie Bégin-Charest.



M<sup>me</sup> Chantale Tourigny, agente de migration à la MRC de l'Érable, est à réaliser une banque des logements et maisons à louer pour l'ensemble de la région. Vous pouvez la contacter au 819 362-1233. Le but est, dans cette période de pénurie de main-d'oeuvre, qu'on puisse être rapide pour offrir des logements à de futurs travailleurs.

Une activité complètement folle se déroule dans la région depuis plus de 35 ans, c'est le Rallye Jeppy où les propriétaires de 4x4 se font un plaisir de s'enliser dans la boue sur des terres, entre autres du secteur Vianney. Le dimanche 7 octobre, pas moins de 850 véhicules ont sillonné la région à partir de Victoriaville.



( suite à la page 5 )

## Les belles histoires...

( suite de la page 3 )

Les Chevaliers de Colomb tenaient leur souper-spaghetti le 13 octobre. Deux membres ont été honorés. M. Gérald Hudon a été honoré pour 25 ans comme membre. Il est accompagné de sa fille Audrey, sa conjointe Manon Marcotte et de Johanne Fortier conjointe de Gilles Vézina, Grand chevalier du conseil 9149. De son côté, Gérard Lessard a été honoré pour ses 50 ans comme membre des Chevaliers de Colomb. Il pose en compagnie de sa conjointe Madeleine Filteau, sa fille Sonia et de Johanne Fortier conjointe du Grand chevalier Gilles Vézina.



Les maires de la MRC de L'Érable ont participé au spectacle « Mon maire chantait toujours » le 29 septembre dernier à la polyvalente de Plessisville. Je me suis permis de chanter devant 350 personnes, une première dans ma vie, et ça a été un grand plaisir. La vidéo du spectacle devrait être diffusée prochainement par la télévision communautaire et pourra également être vue sur internet.



J'aimerais souhaiter mes meilleurs vœux de bonheur à Denise Roy et Daniel Marcoux pour leur 60<sup>e</sup> anniversaire de mariage. Ils se sont mariés le 20 octobre 1958. Ils ont cinq enfants, huit petits-enfant et six arrière-petits-enfants. La cigogne doit repasser dans cette famille d'ici Noël.

Sur ce, bon mois de novembre. À ne pas oublier le samedi 10 novembre, c'est le marché de Noël sur le belvédère de la marina. Je vous invite à devenir mon ami Facebook, une page simple à trouver. Vous êtes maintenant plus de 1100 qui voyez mes publications presque à chaque jour. Vous pouvez me rejoindre par courriel à [ycharlebois@stferdinand.ca](mailto:ycharlebois@stferdinand.ca) et à l'hôtel de ville au 418-428-3480, poste 4302. Je prend mes messages régulièrement.



# VACCINATION CONTRE LA GRIPPE

FAITES-VOUS VACCINER SI VOUS ÊTES ÂGÉ DE 75 ANS OU PLUS  
OU SI VOUS VIVEZ AVEC UNE MALADIE CHRONIQUE

telle le diabète, des troubles immunitaires,  
une maladie cardiovasculaire, respiratoire ou rénale.

Portez un vêtement qui permet de dégager l'épaule et apportez  
votre carte d'assurance maladie et votre carte d'hôpital.

## SAINT-FERDINAND jeudi le 8 novembre à la salle communautaire de 14 h à 18 h 30

### VICTORIAVILLE

Pavillon Agri-Sport  
400 boul. Jutras Est  
1<sup>er</sup> novembre 8 h 30 à 15 h 30  
7 novembre 12 h 30 à 19 h 30  
10 novembre 8 h 30 à 15 h 30  
13 novembre 12 h 30 à 19 h 30  
14 novembre 12 h 30 à 19 h 30  
27 novembre 8 h 30 à 15h30

### PLESSISVILLE

Centre Communautaire  
1745 rue Fournier  
5 novembre 8 h 30 à 15 h 30  
21 novembre 12 h 30 à 19 h 30

Vaccin gratuit pour certaines personnes.

Pour plus détails, consultez le : [ciussmq.ca/vaccination](http://ciussmq.ca/vaccination)



## Prochaine réunion du conseil municipal de Saint-Ferdinand

**Lundi 5 novembre 2018  
à 19 h 00  
à la salle du conseil  
au 821 Principale**

## Prélèvements sanguins

Mme Marjolaine Henri peut faire les prélèvements sanguins et récolter les échantillons d'urine qu'elle achemine au CLSC de l'Érable en toute sécurité. Ce service est disponible dans un local de l'ancien hôtel de ville. Elle peut même, sur demande, se rendre à votre foyer. Pour plus d'information sur ce service et pour les frais à payer, veuillez la contacter au 819-350-4195.

## Faire la différence dans le vécu d'un deuil

Le groupe **Entraide Arc-en-ciel** viendra présenter leurs services et aider à démystifier comment les groupes pour personnes endeuillées peuvent faire la différence dans le vécu d'un deuil.

**Invitation à tous  
mardi 6 novembre à 10 h  
à la salle communautaire**

## Manque de logements pour la main-d'œuvre grandissante de la MRC

Invitation aux propriétaires de chambres, appartements, maisons, gîtes à louer à se faire connaître et à partager leurs offres en logements à Chantale Tourigny, agente de migration 819 362-1233. Elle centralisera par la suite sur la page facebook de « Prends ta place dans l'Érable » les offres de logements à louer sur toute la MRC.

## BUREAU MUNICIPAL

375, rue Principale • Saint-Ferdinand, Qc • G0N 1N0

Téléphone : 418-428-3480

Télécopieur : 418-428-9724

Courriel : [info@municipalite.saint-ferdinand.qc.ca](mailto:info@municipalite.saint-ferdinand.qc.ca)

Site web : [www.municipalite.saint-ferdinand.qc.ca](http://www.municipalite.saint-ferdinand.qc.ca)

**Heures d'ouverture  
du bureau municipal :  
Lundi au jeudi de 8 h 00 à 12 h 00  
et de 13 h 00 à 16 h 45  
et le vendredi de 8 h 00 à 12 h 00**

## VOLET MUNICIPAL

Par Suzanne Aubre, conseillère district no. 6

## CHANGEMENTS À L'ÉQUIPE MUNICIPALE

**Bienvenue à notre nouvelle adjointe administrative :** En effet, c'est dorénavant Mme Coralie Charpentier qui vous accueillera aux bureaux de la municipalité. Mme Charpentier remplace Mme Marie-France Lemay à titre d'adjointe administrative. Mme Charpentier a terminé ses études en techniques de bureautique au Cegep de Thetford Mines. Elle est native de la Beauce et réside maintenant à Saint-Ferdinand. Elle est entrée en fonction le 24 septembre. Dans son rôle, elle sera responsable, entre autre, de fournir un soutien administratif de qualité à l'équipe de direction et de d'acheminer les demandes des citoyens vers les bonnes ressources. Au nom du conseil et de tous les citoyens, nous leur offrons nos meilleurs vœux de succès dans ses nouvelles fonctions.

**Au revoir à notre DGA par Intérim :** Nous devons tous un immense merci à Mme Myrabelle Chicoine, notre Directrice générale adjointe par intérim, qui a remplacé Mme Lacroix à pied levé durant son absence en maladie et qui a sauté dans la mêlée pour venir seconder Mme Tardif dans ses fonctions. Elle a accompli un travail remarquable dans des circonstances difficiles et nous lui en sommes tous extrêmement reconnaissants. Elle quittera ses fonctions le 29 octobre prochain pour relever de nouveaux défis ailleurs. Nous lui souhaitons la meilleure de chances pour l'avenir.

## SOMMAIRE DU DERNIER CONSEIL MUNICIPAL du 1<sup>er</sup> octobre 2018

1. Le conseil a adopté le nouveau code d'éthique et de déontologie des employés de la municipalité de Saint-Ferdinand. Peu de changements y ont été apportés, à l'exception de l'ajout de la clause suivante : Dans les douze mois qui suivent la fin de son emploi, il est interdit aux personnes suivantes : Le directeur général et son adjoint, le secrétaire-trésorier et son adjoint, le trésorier et son adjoint, le greffier et son adjoint, d'occuper un poste d'administrateur ou de dirigeant d'une personne morale, un emploi ou toute autre fonction de telle sorte que lui-même ou toute autre personne tire un avantage indu de ses fonctions antérieures.
2. La municipalité et la fabrique de Saint-Jean-Baptiste de Vianney en sont venus à une entente pour la cession gratuite, et selon certaines conditions, d'une partie du lot 104-P d'une superficie de 1 006,9 mètres carrés pour l'installation septique de Vianney qui doit être changée pour respecter les normes en matière de rejets d'eaux usées domestiques.
3. Le conseil a adopté une résolution visant à participer à la demande collective de la MRC de l'Érable concernant une demande d'aide financière au ministère de la Famille pour la mise à jour des politiques familiales et MADA (municipalités amies des aînés).
4. Le conseil a approuvé un don de 100\$ de même que le prêt de la salle du conseil et un espace de rangement aux Chevaliers de Colomb, pour y tenir leurs réunions mensuelles. Il est convenu les pompiers et le conseil municipal gardent la priorité d'utiliser le local et que les Chevaliers de Colomb doivent fournir un calendrier de leurs réunions en début de chaque année.

Note : Pour une version complète du procès-verbal de la dernière séance ordinaire du conseil, visitez le site internet de la municipalité au [www.municipalite.saint-ferdinand.qc.ca/](http://www.municipalite.saint-ferdinand.qc.ca/)

( suite à la page 8 )

# VOLET MUNICIPAL

( suite de la page 7 )

## BILAN DE LA PREMIÈRE ANNÉE

À l'approche du premier anniversaire de l'élection du nouveau conseil, nous désirons faire un bilan sommaire de nos réalisations les plus marquantes au cours de la dernière année :

### a) Planification stratégique :

Le conseil a retenu les services d'une firme de consultant pour la réalisation d'une planification stratégique pour guider les efforts de la municipalité au cours des prochaines années. Ainsi, la municipalité s'est dotée d'un outil de gestion essentiel à la réalisation des projets et des défis des années à venir. La planification stratégique qui a été présentée à la population à l'automne comporte trois grands volets : la gouvernance, le développement et la structure organisationnelle. Grâce à cet outil, nous organiserons des consultations citoyennes au cours des prochains mois pour écouter nos concitoyens, expliquer nos orientations et définir ensemble les mesures à prendre et les meilleurs moyens pour y parvenir.

### b) Structure organisationnelle :

- Le conseil a adopté un règlement pour augmenter les responsabilités et les pouvoirs de la direction générale, a développé un nouvel organigramme de fonctionnement afin d'être mieux en mesure de répondre aux besoins grandissants de notre municipalité et d'absorber les transferts de responsabilités de plus en plus nombreux du gouvernement provincial vers les municipalités du Québec.
- Avec l'aide d'un consultant extérieur et de la direction générale, le conseil a élaboré des descriptions de tâches, des échelles salariales et des outils d'évaluation et de formation pour mieux soutenir la direction dans la gestion quotidienne de la municipalité et les employés dans l'exécution leurs tâches respectives.
- Nous avons élaboré une nouvelle politique pour mieux encadrer nos activités de communications, assurer un meilleur échange d'information avec les citoyens, pour maximiser mais également baliser l'usage des médias sociaux dans nos communications et pour garantir une plus grande transparence vis-à-vis la population. Cette nouvelle politique sera adoptée d'ici la fin de 2018.

### c) Développement :

- Réalisation du Parc du Versant du Lac : malgré les embûches et les retards, le parc est maintenant complété. Le nouveau conseil a choisi de reporter le projet d'agrandissement de l'hôtel de ville et d'utiliser les ressources financières ainsi libérées au manque à gagner et à l'amélioration des infrastructures du parc. D'autres éléments seront ajoutés dans la prochaine année.
- L'appui à la Villa du Versant du Lac : Bien que ce projet soit piloté et supporté par un organisme à but non lucratif indépendant, la municipalité a donné tout son appui pour assurer sa réalisation, et a consenti aux promoteurs un congé de taxes et un terrain pour y bâtir la Villa. Après plusieurs délais et de problèmes d'augmentation de coût, la première pelletée de terre a enfin été donnée. D'ici quelques mois, nos résidents plus âgés auront le choix de demeurer dans leur milieu et auront accès à des logements sécuritaires et adaptés à leurs besoins.
- Développement touristique et santé du lac : Le conseil a modifié le règlement de mise à l'eau à la marina municipale et augmenté les tarifs journaliers à la rampe d'accès. Ce premier geste s'inscrit dans un ensemble de mesures qui sont à venir pour assurer un contrôle d'accès raisonnable et ainsi contribuer à la santé globale du lac. Au cours des prochains mois, le conseil se penchera, avec la participation des partenaires du milieu, à l'élaboration d'autres mesures pour protéger et assurer la santé de notre plus grand bien. Dans la prochaine année, la municipalité compte également appuyer d'autres initiatives touristiques qui visent à faire connaître notre belle région au plus grand nombre possible.

À ces réalisations importantes s'ajoutent naturellement toute la planification et le travail quotidien de la gestion d'une municipalité : l'adoption de tous les travaux de voirie et de réfections des routes, le maintien et l'amélioration des systèmes d'égouts et d'eau potable, le service des loisirs, la mise à jour du code d'éthique et de déontologie, les demandes de dérogations, les requêtes ou plaintes de citoyens, les demandes d'appui d'organismes, de commandite, etc. Nous sommes très fiers de notre première année où les acteurs municipaux (élus, membres de la direction et employés) ont réussi, dans un contexte parfois difficile, à unir leurs efforts pour le mieux-être de notre communauté. Merci à tous et un merci tout spécial aux citoyens pour leur compréhension, leur confiance et leur appui. Les

( suite à la page 9 )

## BILAN DE LA PREMIÈRE ANNÉE

( suite de la page 8 )

membres du conseil entament leur deuxième année avec enthousiasme, plus expérimentés et plus décidés que jamais à écouter, consulter et mettre en place des projets inspirants, novateurs et stimulants pour notre belle communauté.

## DOSSIERS EN COURS

### Gestion des Ressources humaines :

- a) Avec l'aide précieuse de la direction générale, les membres du comité et du conseil ont travaillé très fort au cours des dernières semaines, à l'évaluation des candidatures et au recrutement du nouveau personnel qui s'est joint à l'équipe municipale. Dans la procédure de recrutement du nouveau directeur général, l'équipe municipale s'est fait assistée par la firme Pro-Gestion afin d'assurer un processus de recrutement le plus professionnel et le plus objectif possible.
- b) La nouvelle politique d'effectifs est actuellement en développement afin d'assurer un soutien continu et l'efficacité maximale de notre équipe municipale.

### Voirie :

- a) A cause de circonstances hors de notre contrôle, de l'absence pour cause de maladie de membres importants de l'équipe municipale et de travaux préparatoires non-prévus à réaliser avant la réfection de la Côte de l'Église, nous sommes dans l'obligation de reporter ce projet au printemps. Nous espérons pouvoir compter sur la compréhension de tous pour ce contretemps.
- b) Depuis quelques semaines et dans les semaines à venir, l'équipe de voirie s'occupera de travaux reliés à l'écoulement des eaux, le nettoyage des fossés, le remplacement de certains ponceaux et la planification des travaux pour l'hiver qui est à nos portes.

### Gestion du Lac :

Le comité de Gestion du Lac s'est rencontré le 15 octobre dernier afin de discuter, avec les représentants de l'Association du Lac William, des priorités et des prochaines étapes à suivre pour assurer la qualité et la santé de notre lac. Au cours des prochaines semaines et des prochains mois, Mmes Aubre et Gingras, qui représentent la municipalité au sein de ce comité, soumettront des recommandations à l'attention du Conseil qui déterminera, après consultation

avec les citoyens et mûre réflexion, de l'urgence, la faisabilité, les coûts et de l'application ou non de ces recommandations. Le Conseil municipal, dans son plan d'action stratégique, porte une attention toute particulière à la santé du lac, parce que ce dernier représente une très grande richesse pour notre municipalité. Il est donc de la responsabilité de la municipalité de déterminer les mesures à prendre et à imposer pour rencontrer ses objectifs à court, moyen et long terme.

### Planification stratégique :

Un sommaire de la planification stratégique a été publié après son adoption en septembre dernier. Dans les prochaines semaines une rencontre visant à informer la population des grands enjeux de cette planification sera tenu et toute la population invitée. Ce document fait état des objectifs souhaités pour un développement global sain et durable de notre économie, notre territoire et pour un mieux vivre à St-Ferdinand. De nombreux projets d'avenir nous attendent et tous petit et grands pourrions s'y retrouver. Garant de notre passé, l'histoire de notre avenir reste à écrire.

### Loisirs, culture et tourisme :

- a) Parc du Versant du Lac : Les travaux sont presque entièrement complétés. Nous espérons en faire l'ouverture officielle avant l'arrivée de la neige et tiendrons la population au courant. Tel que mentionné plus haut, d'autres éléments viendront s'ajouter au cours de la prochaine année pour qu'il soit tout à fait adapté aux besoins de la population de tous les âges.
- b) L'Association des loisirs de St-Ferdinand a tenu son assemblée annuelle le 18 octobre. Deux des trois élus responsables des loisirs, de la culture et du tourisme étaient sur place. Différents changements pour améliorer la structure des loisirs et le mode de fonctionnement ont été discutés. Ce dossier sera à suivre dans les prochains mois, particulièrement avec l'entrée en fonction de la nouvelle direction générale.

### Développement et promotion économique :

À la réunion du 12 octobre, le comité, à la suggestion du conseil municipal, se penchera au cours des prochains mois sur les possibilités de développement résidentiel et commercial à moyen et long terme. De plus, à cette rencontre, le comité a approuvé le versement d'une aide financière pour 24 demandes, en vertu de la politique Mesures incitatives pour le secteur résidentiel, volet

( suite à la page 10 )

## DOSSIERS EN COURS

( suite de la page 9 )

4. Cette aide financière leur a été versée puisque que toutes les exigences de cette politique sont respectées. Le total de ces montants est 11 683.61 \$. De plus, deux propriétaires d'entreprises de Saint-Ferdinand ont reçu l'aide financière en vertu de la politique Mesures incitatives pour les secteurs industriel – commercial – touristique, volet 2, pour un montant total de 6 229.36 \$. Les politiques du CDPE et les formulaires de demande de subvention sont disponibles sur le site internet de la Municipalité de Saint-Ferdinand, sous l'encart « Promotion économique », ou au bureau municipal.

## VILLA VERSANT DU LAC

Le conseil municipal désire féliciter le Conseil d'administration de la Villa du Versant du Lac pour l'obtention de la subvention de la Société d'hypothèque et de logement pour les travaux de construction d'une unité de 16 logements sociaux pour les personnes âgées à faible revenu et qui désirent demeurer dans la municipalité pour y finir leurs jours. Le Conseil d'administration a fait preuve d'une grande détermination et de beaucoup de patience puisqu'il y travaille depuis plus de six ans avec le présent conseil, le conseil précédent et même celui d'avant. La confirmation officielle a été longue à venir, mais c'est une belle réalisation qui sera bénéfique aux citoyens de notre municipalité.

## LA QUESTION DU MOIS DE L'ASSOCIATION DU LAC WILLIAM !

La question du mois dernier n'a pas eu beaucoup de succès. Une seule personne nous a dit qu'il serait intéressant d'avoir une plage municipale!

Ce mois-ci, selon vous qui est responsable de l'ensablement et de l'envasement du lac à la Truite et du lac William?

Votre réponse à :  
[associationlacwilliam@hotmail.com](mailto:associationlacwilliam@hotmail.com)  
Consultez notre page FB!  
Merci de votre collaboration!

## CERCLE DE FERMIERES DE SAINT-FERDINAND #34

**Souper Spaghetti  
et encan silencieux  
vendredi le 16 novembre**

**à la salle communautaire  
à 17 h 30**

( Bienvenue à tous )

**Pour réservations :**

**Ginette Lemay 418-428-3476  
Carmen Vachon 418-428-9646**



## MAISON HANTÉE

**vendredi le 2 novembre  
de 17h30 à 20 h**

Un magnifique trajet d'horreur où frissons  
et peur seront au rendez-vous  
Pas besoin d'être déguisé  
Petits et grands,  
vous êtes invités (minimum 4 ans)  
à la Maison de Jeunes (291 rue Bernier)

## CALENDRIER 2019

Les jeunes sont passés chez vous pour vous offrir leur magnifique calendrier 2019. Un grand merci à vous tous pour votre accueil et merci d'avoir encouragé les jeunes. Vous étiez absent et voulez le vôtre, vous pouvez vous en procurer un au Salon Denise, Pharmacie Proxim, Station Shell ou à la MDJ. Merci aussi à tous nos commanditaires pour votre générosité.

## Club de Ski de Fond « La Clé des Bois »

**Assemblée Générale  
Mercredi, le 7 novembre 2018  
à 19h00  
au Chalet du  
Club de Ski de Fond  
« La Clé des Bois »  
au 320 Rang 6 - St-Ferdinand**

**Invitation à tous**

## Bibliothèque Onil Garneau

**Conte pour enfants :  
jeudi 1<sup>er</sup> novembre 18 h 30**

**Soirée pour jeux de société :  
jeudi 8 novembre 18 h 15**

## **SPÉCIAL**

**Conte de Noël avec animation  
jeudi 6 décembre à 18 h 30**  
sera servi un excellent chocolat chaud

## ••• MISE AU POINT •••

Bientôt novembre,  
Aux enfants utilisateurs de la bibliothèque scolaire, étant donné qu'il n'y a toujours pas d'entente entre la biblio et l'école, n'oubliez pas que vous y avez toujours accès aux heures d'ouverture municipale, que se soit pour vos livres ou les jeux. Ça sera à votre tour d'emmener vos parents et de leurs faire visiter votre bibliothèque.

*Bienvenue à tous(tes)*

## Le WI-FI est disponible à la bibliothèque

**HORAIRE :** lundi 16 h 00 à 20 h 00  
mardi 13 h 00 à 16 h 00  
mercredi 16 h 00 à 20 h 00  
jeudi 17 h 00 à 20 h 00

Pour informations supplémentaires

**Mme Martine St-Pierre au 418-428-9607**  
<http://www.biblioweb.qc.ca/biblio/49.html>

••• Page Facebook •••

*les amis de la Bibliothèque Onil Garneau*

**Pour d'autres activités et nouveautés**

La bibliothèque est accessible par la PAS-SERELLE à l'arrière de l'école les lundis, mercredis et jeudis soirs seulement.

## Loisirs...

### Cours de groupe automne 2018

Les lundis de 18 h 30 à 19 h 30

### Cours de cardio-musculaire

avec Émilie Boutin

100 \$/10 cours ou 12 \$ la fois

Apportez vos poids, libre de 1-2-3 livres, tapis de sol, serviette et bouteille d'eau

**Inscription sur place**  
de 18 h 00 à 18 h 30

### Nouveauté cette année!

Les mercredis de 18 h 30 à 19 h 30

### Cours d'entraînement métabolique

Seul, en duo ou en couple avec Émilie Boutin  
100\$/10 cours ou 12\$ la fois

Apportez : tapis de sol, bouteille d'eau, serviette et poids libre.

Débutant : 1 à 3 livres - Intermédiaire : 3 à 5 livres  
Avancé ; 5 à 10 livres - Homme : 10 à 20 livres

**Inscription sur place**  
de 18 h 00 à 18 h 30

Tous les cours se font dans le gymnase de l'école  
Notre-Dame à Saint-Ferdinand.

**P.S. Possibilité de payer 160\$/ 20 cours**  
(lundi et mercredi)

### Geneviève Paradis

Responsable des loisirs de Saint-Ferdinand  
375, rue Principale • Saint-Ferdinand, Québec • G0N 1N0  
tél. : 418-428-3480, poste 4305

ou cell. : 418-333-0915  
loisirs@stferdinand.ca

**Nouveau...nouveau...**

**Site internet des loisirs**

<https://paradisgenevieve9.wixsite.com/loisirsferdinand>

## Badminton automne 2018

Gymnase de l'école Notre-Dame  
le mardi de 18 h 00 à 19 h 00

Coût : 3\$/hre par personne

À partir du 16 octobre  
au 18 décembre 2018

S.V.P. apporter sa raquette et ses  
volants

*Pour information*

*et réservation de terrain contacter :*

**gerald.goudreau@hotmail.com**

**ou tél.: 418-428-9737**

**vite...vite...vite...**

**Il ne reste que 2 places**

**Voyage de groupe**

**le 15 décembre**

**à 14 h 00**

**Spectacle  
de Québec Issime  
95 \$ / personne**



Départ cour de l'église à 10 h 00

Vous pouvez vous apporter un repas dans l'autobus  
ou en prendre un pour emporter en chemin,  
arrêt à la sortie 102 (Saint-Julie, Saint-Amable,  
Saint-Bruno) McDonald, Tim Horton, Burger King  
Souper au Normandin Saint-Hyacinthe sur le retour.

## Loisirs...

Canadiens de Montréal



VS



**VIENS  
AVEC TES  
AMIS**

**12 janvier 2019  
au Centre Bell  
à 19 h 00**

Autobus compris,  
départ à 14 h 30

**Saint-Ferdinand :**  
cour de l'église

**Villeroy :**  
chalet des loisirs

Coût : 70 \$

**Geneviève Paradis**  
418-428-3480, poste 4305

**Joannie Lamothe**  
418-332-5673

**10  
Novembre  
13h à 15h**

**Marché  
Public  
de  
Noël**

*Saint-  
Ferdinand*

# Popote roulante

Le Centre d'Action Bénévole de l'Érable de Plessisville offre le service de Popote mets réfrigérés et popote à texture adapté aux personnes admissibles.

Pour renseignements, n'hésitez pas à appeler :  
**Guylaine au 819-362-6898**  
**ou Euclide Tardif au 418-428-3597**

## FADOQ Club de St-Ferdinand

### Soirée de danse

samedi 24 novembre 2018 à 20h00

à la Salle Communautaire  
**Orchestre et prix de présence**  
 Bienvenue à tous

## Calendrier des activités à Saint-Ferdinand

mois / date	activité	endroit
<b>Octobre 2018</b>		
samedi 27	Soirée de danse - FADOQ Saint-Ferdinand	Salle communautaire 20 h 00
lundi 29	Visio conférence - FADOQ Saint-Ferdinand	Salle communautaire 13 h 30
mardi 30	Chevaliers de Colomb - Assemblée régulière	Sous-sol du Presbytère 19 h 30
<b>Novembre 2018</b>		
jeudi 08	Cercle des Fermières - Réunion mensuelle (membres)	Salle communautaire 19 h 00
vendredi 16	Souper spaghetti - Cercle des Fermières à toute la population	Salle communautaire 17 h 30
samedi 17 et	Fête au Village Saint-Ferdinand - Journée FADOQ	Salle communautaire 14h00
dimanche 18	Fête au Village Saint-Ferdinand - Journée FADOQ	Salle communautaire
mardi 20	Société d'Horticulture - Décorations de Noël	Salle communautaire 19 h 00
samedi 24	Soirée de danse - FADOQ Saint-Ferdinand	Salle communautaire 20 h 00
mardi 27	Chevaliers de Colomb - Assemblée régulière	Sous-sol du Presbytère 19 h 30
<b>Décembre 2018</b>		
mardi 11	Chevaliers de Colomb - Assemblée régulière	Sous-sol du Presbytère 19 h 30
jeudi 13	Cercle des Fermières - Souper des Fêtes 17 h 00 (membres) et réunion mensuelle 19 h 00 (membres)	Salle communautaire
vendredi 14	Souper des fêtes et soirée - FADOQ Saint-Ferdinand	Salle communautaire 17 h 30
dimanche 16	Noël des enfants - Chevaliers de Colomb	Salle communautaire 13 h 30
lundi 17	Collecte de sang Héma-Québec - Chevaliers de Colomb	13 h 30 à 20 h 00 Salle communautaire
<b>Janvier 2019</b>		
samedi 26	Soirée de danse - FADOQ Saint-Ferdinand	Salle communautaire 20 h 00
mardi 29	Chevaliers de Colomb - Assemblée régulière	Sous-sol du Presbytère 19 h 30
<b>Février 2019</b>		
diamanche 03	Gala folklorique - Chevaliers de Colomb - Inscription 10 h 00	Salle communautaire 13 h 00
jeudi 14	Cercle des Fermières - Souper St-Valentin 17 h 30 (membres) et réunion mensuelle 19 h 00 (membres)	Salle communautaire
mardi 20	Société d'Horticulture - Échange de semences, Vivaces à saison prolongée	Salle communautaire 19 h 00
samedi 23	Soirée de danse - FADOQ Saint-Ferdinand	Salle communautaire 20 h 00
mardi 26	Chevaliers de Colomb - Assemblée régulière	Sous-sol du Presbytère 19 h 30

Si vous avez des activités et vous voulez qu'elles soient inscrites, vous appelez au 418-428-3480

### Maladies gastro-intestinales

## C'est le temps d'échantillonner l'eau des puits privés

Trois-Rivières, le 11 octobre 2018 – Dans le but de limiter les maladies associées à la consommation de l'eau de puits privés, la population est invitée à faire analyser celle-ci dès maintenant. Les pluies abondantes et fréquentes de l'automne peuvent contribuer à la contamination de cette source d'eau potable.

Malgré que l'eau peut sembler de bonne qualité, la seule façon de relever la présence de microbes (bactéries, virus ou parasites) dommageables pour votre santé est de la faire analyser. En effet, plusieurs substances, souvent invisibles, inodores et sans saveur, peuvent se retrouver dans l'eau des puits. Parmi ces contaminants, la présence des microorganismes E. coli ou des coliformes fécaux sont le signe d'une contamination d'origine fécale. Les propriétaires de puits privés ont la responsabilité de s'assurer que leur eau est potable.

Une augmentation des maladies gastro-intestinales a été observée au cours des deux dernières années en Mauricie et au Centre-du-Québec. Plusieurs sources potentielles peuvent être en cause. Parmi celles-ci, les puits ont été identifiés. C'est pourquoi la Direction de santé publique et responsabilité populationnelle du CIUSSS MCQ tient à rappeler les recom-

mandations de bon usage des puits :

- Faire analyser son eau pour les Escherichia coli (E. coli), coliformes fécaux et entérocoques au moins 2 fois par année, lors des fortes pluies d'automne et au dégel printanier par un laboratoire accrédité1;
- Faire analyser pour les autres paramètres tels que les nitrates/nitrites, l'arsenic, le manganèse, au moins une fois durant la période d'utilisation du puits et plus fréquemment si les résultats démontrent une concentration élevée;
- Faire analyser son eau lorsqu'elle a changé de goût d'odeur ou d'apparence;
- Vérifier régulièrement son puits et son installation septique pour déceler des signes de dysfonctionnement.

Si le résultat de l'analyse indique que l'eau est contaminée par des microorganismes tels qu'E. coli et coliformes fécaux, faites-la bouillir à gros bouillons pendant au moins une minute. De plus, il sera important d'identifier l'origine de la contamination et de décontaminer l'eau du puits selon les recommandations du ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MDDELCC).

Pour en savoir davantage, consultez la page Web sur la contamination de l'eau potable d'un puits accessible sur [www.quebec.ca](http://www.quebec.ca)

# Villa Versant du Lac

Les travaux pour la construction de la résidence Villa Versant du Lac sont en cours depuis le 10 octobre et se poursuivront pendant 20 semaines. L'entrepreneur est S.G. construction de Victoriaville et le maître d'œuvre du chantier. Par la suite, une période d'environ 6 semaines sera nécessaire pour l'installation des équipements et du mobilier. Suivra une journée « porte ouverte » où vous pourrez visiter les lieux. Les membres du comité seront là pour répondre à vos questions. Nous accueillerons les premiers résidents à la fin du mois de mai.

Nous vous rappelons qu'un formulaire est disponible auprès des membres du comité ainsi qu'au bureau municipal. Ce formulaire est sans obligation de votre part, mais il permet de vous inscrire sur la liste des personnes intéressées.

Les membres du conseil d'administration :

Jean-Paul Marcoux	418-428-9850	Renée Vigneault	418-428 3858
Nicolas Argeris	418-334-9361	Mario Faucher	418-428-3297
Carole Comtois	418-428-4417		

# 17 ET 18 NOVEMBRE 2018

1<sup>ère</sup> édition

## Fête au Village de Saint-Ferdinand

En partenariat  
avec le  
Club FADOQ  
Saint-Ferdinand

Billets  
disponibles  
à la porte

Permis de  
boisson  
sur place

### *Samedi* 17 NOVEMBRE

Admission : 20\$ (souper inclus)

#### *Journée du Bel Âge*

- 14h Ouverture des portes
- 15h Jean et Christiane  
(Rétro et Country)
- 17h Souper (pâté à la viande, patates,  
betteraves, ketchup aux fruits,  
thé, café et dessert)
- 18h30 Musique de danse avec  
Michel Côté
- 20h Patrick et Guylaine Dubois
- 21h Musique de danse avec  
Michel Côté

### *Dimanche* 18 NOVEMBRE

Admission : 10 \$ (souper inclus)

- 10h30 Messe country à l'Église  
de Saint-Ferdinand
- 13h à 17h  
Gala Folklorique avec  
Robert Hébert et  
Jean-Charles Hamel  
(inscription à partir de 11h)
- 17h Souper (jambon, patates,  
betteraves, pain, beurre,  
thé, café et dessert)



## SALLE COMMUNAUTAIRE DE SAINT-FERDINAND

606, rue Principale, Saint-Ferdinand, Québec G0N 1N0

Informations et/ou Réservations:

M. Gérard Lessard 418-428-9352